A-5731 Hollersbach

17. Jahrgang, Jahresausgabe

# ErholungHeute

Zeitschrift für mehr Energie und Lebensqualität

Herzlich willkommen!

## Festliche Eröffnung des Erholungshotels Kaltenhauser

**Seit dem 14. Dezember 2012 stehen die Hoteltüren für die Gäste des Hotels Kaltenhauser wieder weit offen. Nach einer mehrmonatigen Umbauphase erstrahlt das Hotel nun in neuem Glanz.**

**Zahlreiche Freunde und Gäste waren der Einladung zum «Tag der offenen Hoteltüre» gefolgt, um das Ergebnis des gelungenen Um- und Erweiterungsbaues zu feiern. Alle Beteiligten haben noch auf Hochtouren darauf hingearbeitet, bis es dann endlich hieß: «Geschafft!» Die Anspannung der anstrengenden Endphase konnte nun endlich der Erleichterung, alles fristgerecht geschafft zu haben, weichen.**

Man braucht heutzutage sicherlich viel Mut, Geschick, Ideen … und selbstverständlich die Liebe zum Beruf, um einen Beherbergungsbetrieb erfolgreich führen zu können. Eva-Maria und Thomas Steinhauser, die neuen Hotelchefs, vereinen diese Kriterien auf vorbildliche Weise und ergänzen sich wunderbar in ihren Aufgabenbereichen. Positiv vorgelebt haben es ihnen über Jahrzehnte hinweg die Seniorchefleute Rudolfa und Siegfried Kaltenhauser.

### Noch mehr Komfort für den Gast

Zielsetzung des inzwischen abgeschlossenen Umbaus war vor allem die Komfortverbesserung sowie die Erweiterung des Hotels. Die Einführung einer neuen «Deluxe»-Kategorie deckt nun alle Ansprüche der Gäste ab. Insgesamt sind 27 neue Deluxe-Zimmer sowie 2 Panoramasuiten entstanden.
Ein Wohntraum, der keine Wünsche offen lässt: hochwertige Materialien, viel Holz, warme Farbtöne, großzügige Raumgrößen, ansprechendes Mobiliar sowie getrennte Bäder und Toiletten. Den wunderbaren Ausblick auf die umliegende Bergwelt genießt der Gast vom gemütlichen Balkon aus. Für Internet-Nutzer steht in jedem neuen Zimmer ein eigener WLAN-Router zu Verfügung.

### Verknüpfung von Modernem und Traditionellem

Bereits 290 Jahre ist der Name Kaltenhauser mit dem «Wirtsgut», wie es damals im Jahre 1723 genannt wurde, verbunden. Eine lange Tradition geht dem jetzigen Erholungshotel Kaltenhauser voraus. Eine Zeit, in der immer wieder dazu- und umgebaut, renoviert und modernisiert wurde.
Wichtig war den Bauherren die Bewahrung des Altbestandes, der kleinen Strukturen, des persönlich-familiären Umfeldes. Dafür ist das Hotel Kaltenhauser bekannt und dafür wird es auch von seinen Gästen so geschätzt. ☆☆☆☆

**Die Familien Steinhauser und Kaltenhauser freuen sich über die gelungene Wiedereröffnung! (Eva-Maria und Thomas Steinhauser in der Bildmitte bei der Eröffnung mit den Seniorchefleuten Rudolfa und Siegfried Kaltenhauser sowie den jungen Damen Theresa und Anna-Elena.)**

## Editorial

Im Zeitalter der elektronischen Kommunikation hat es unsere Hotelzeitung *«ErholungHeute»* bereits über eine Zeitspanne von 17 Jahren geschafft, Bestand zu haben. Allzu gerne wird sie heutzutage wegrationalisiert, denn viel praktischer und auch kostengünstiger ist die elektronische Version – der «Newsletter». Wir halten jedoch an dieser Art der Kommunikation fest, denn sie ist ein wunderbares Mittel mit Ihnen, liebe Gäste, in Kontakt zu bleiben. Aus Gesprächen und Reaktionen geht hervor, dass die Hotelzeitung sehr gerne gelesen wird. Toll ist auch, dass unsere wunderschöne Gegend genügend Stoff für weitere Ausgaben mit neuen Themen bietet.
In dieser Ausgabe geht es vor allem um das neu renovierte Hotel Kaltenhauser. Inzwischen sind alle Umbauarbeiten abgeschlossen und wir dürfen Ihnen anhand einiger Bilder das Ergebnis präsentieren. Weiters lesen Sie interessante Details über die medizinische und wissenschaftliche Überprüfung der neuen Zimmer bezüglich Feinstaub- und Allergenbelastung sowie über die neuerliche Auszeichnung mit dem «Österreichischen Wandergütesiegel».
Der Erfolg eines Betriebes hängt von vielen Faktoren ab, doch zu einem wesentlichen Anteil von der guten Zusammenarbeit aller im Betrieb beschäftigten Menschen. An dieser Stelle möchten wir uns

**Verwirklichen Sie sich Ihren Wintertraum! Wir erwarten Sie in Hollersbach …**

ganz herzlich bei unseren Mitarbeiten bedanken, denn solche Projekte und Erfolge erzielt man eben nur gemeinsam!

Nun freuen wir uns schon auf ein hoffentlich baldiges Wiedersehen mit Ihnen. Bis dahin alles Gute!

*Herzlichst*
*Eva-Maria und Thomas*
*mit Anna-Elena und Clara*
*sowie Rudolfa und Siegfried*

Erholungshotel**** Kaltenhauser
… zauberhaft familiär
A - 5731 Hollersbach · Tel. 0 65 62 / 81 17-0 · Fax 81 17-50
Homepage: www.kaltenhauser.com · email: info@kaltenhauser.com

## In dieser Ausgabe lesen Sie:

Aufatmen für Allergiker ..... Seite 2
Allergikergerechte Ausstattung wissenschaftlich getestet und medizinisch bestätigt.

5-Sterne-Skigebiet ..... Seite 2
Profitieren auch Sie von einem Weltklasse-Skigebiet mit Direkteinstieg in Hollersbach.

Es ist vollendet! ..... Seite 3
Bilder und Eindrücke vom neuen Hotel Kaltenhauser.

Österreichisches Wandergütesiegel ..... Seite 4
Neuerliche Auszeichnung als hervorragender Wanderbetrieb.

Allergologisches Gutachten für «Hohe Tauern Health»:

# Spitzen-Ergebnisse bei den Feinstaub- und Allergenmessungen!

**Die Zimmer des Erholungshotels Kaltenhauser wurden mit Hilfe ausführlicher wissenschaftlicher Messungen am 16. Mai 2013 durch die Paracelsus Privatuniversität Salzburg hinsichtlich ihrer minimalen Allergen- und Feinstaubbelastung als «allergikergerecht» eingestuft!**

**Seit dem Jahre 2010 ist das Erholungshotel Kaltenhauser Kooperationspartner von «Hohe Tauern Health». «Als Partnerbetrieb unterliegt man strengen Richtlinien, die von medizinischen Experten zertifiziert werden», erklären die Hotelchefs. Nach den Umbauarbeiten wurden die Zimmer durch Fachleute der Paracelsus Medizinischen Privatuniversität (PMU) in Salzburg durch genaueste Messungen neu überprüft. Das tolle Ergebnis stimmt die Chefs zufrieden. Nun steht einem erholsamen Urlaub – in Kombination mit den Krimmler Wasserfällen - nichts mehr im Wege.**

**Die neuen Zimmer sind auf die speziellen Bedürfnisse von Allergikern und Asthmatikern eingerichtet. Das hochwertige Schlafsystem von «flexi-NET» sorgt zusätzlich für erholsamen Schlaf.**

Schon vor einigen Jahren bewiesen umfangreiche Studien der PMU, dass die Wasserfälle in Krimml bei Asthmaerkrankungen signifikante Verbesserungen, mit anhaltender Wirkung über Monate hinweg, bringen. Zurückgeführt wird dies auf die hohe Konzentration an negativen Luft-Ionen in der Umluft der Wasserfälle, die das Immunsystem stimulieren, sich äußerst positiv auf die Lungenfunktion auswirken und somit die Anfallhäufigkeit verringern.

Im Zuge dieser Erkenntnisse stellten sich Hotels auf die speziellen Bedürfnisse von Allergikern ein, so auch das Erholungshotel Kaltenhauser. Neben der allergikergerechten Ausstattung wird natürlich auch auf ein allergenarmes Umfeld großen Wert gelegt, damit ein reizfreies Durchschlafen ermöglicht wird.

Die genauen Messungen der PMU umfassten sowohl die differenzierten Feinstaubbelastungen als auch Innenraum-Allergene wie z.B. verschiedene Typen der Hausstaubmilbe, Katze, Hund, Schimmelpilze und Küchenschabe. Gemessen wurden stichprobenweise 10 verschiedene Zimmer aus allen Stockwerken. Fazit dieser umfangreichen Testungen: «Alle 10 Zimmer sind bezüglich ihrer minimalen Allergen- und Feinstaubbelastung als allergikergerecht einzustufen»!

## Gesundheitsurlaub für Allergiker und Asthmatiker

«Hohe Tauern Health» bietet Betroffenen einen Therapie- bzw. Kuraufenthalt durch speziell auf Allergiker und Asthmatiker abgestimmt Angebote an.
Sie umfassen den Aufenthalt im allergikergerechten Hotel, eine qualifizierte persönliche Betreuung durch wissenschaftliche Mitarbeiter der PMU Salzburg, Atemschulungen, Aufenthalte am Wasserfall, verschiedene Aktivitäten mit den Nationalpark-Rangern, etc.

Das Küchenteam des Erholungshotels Kaltenhauser ist im Umgang mit Nahrungsmittelallergien und -unverträglichkeiten bestens geschult und wird Ihren Gaumen im Gesundheitsurlaub verwöhnen. Gerne werden die Köstlichkeiten der Region nach den jeweiligen Bedürfnissen zubereiten.

## Buchungsmöglichkeiten

Genauere Auskünfte über die speziellen Angebote, Preise und Buchungsmodalitäten erfahren Sie auf unserer Homepage oder der Seite von «Hohe Tauern Health»:
**www.kaltenhauser.com**
**www.hohe-tauern-health.at**

Gerne schicken wir Ihnen detaillierte Informationen aber auch per Post zu.

Fordern Sie diese einfach mittels **beigelegter Antwortkarte** an. ☆☆☆☆

Direkteinstieg in den Skigroßraum Kitzbühel:

# Skifahren im weltbesten Skigebiet!

**Das weltweit größte Testportal für Skigebiete «Skiresort.de» hat im Jänner 2013 das Skigebiet Kitzbüheler Bergbahnen mit 5 Sternen ausgezeichnet.**

Foto: © M. Huber

**Die Panoramabahn bringt die Skifans von Hollersbach aus direkt in das mit 5 Sternen ausgezeichnete Skigebiet! Ein exzellentes Zeugnis für die ganze Region.**

**Umfassend getestet wurde das Gebiet in 18 Kriterien, wobei mit 4,8 von 5 möglichen Sternen eine herausragende Bewertung erreicht wurde – die höchste aller bisher vergebenen!**

In den Top-Kategorien wie: die Größe des Skigebietes, das Pistenangebot, die Lifte und Bahnen, die Schneesicherheit, die Pistenpräparierung sowie für den Snowpark vergaben die Tester sogar fünf von fünf möglichen Sternen – die Höchstnote auf der Qualitätsskala!

«Das außerordentlich gute Testergebnis ist eine Bestätigung, Qualität und Komfort an die oberste Stelle zu setzen», ist Josef Burger, Vorstand der Bergbahnen Kitzbühel AG, überzeugt. 52 Seilbahnen und Lifte erschließen 170 Pistenkilometer zwischen Hahnenkamm und Resterhöhe.

## Erlebnisreicher Skiurlaub

Von Hollersbach aus erreichen Sie die berühmte Kitzbüheler Streif, ohne die Ski abzuschnallen. Urige Hütten und Restaurants, bestens präparierte Pisten, Snowpark Hanglalm, usw. begleiten Sie dorthin. Besonders hervorzuheben ist dabei noch die Fahrt mit der Dreiseil-Umlaufbahn in einer Höhe von 400 Metern!

Im Servicecenter bei der Talstation der Panoramabahn stehen Ihnen ein Skishop mit Skiverleih, Skischule, Sportarzt, Restaurant sowie ausreichend Parkplätze zur Verfügung. ☆☆☆☆

Wir sind leicht zu finden:

# Der kürzeste Weg in Ihr Urlaubsparadies!

**Über unsere Homepage www.kaltenhauser.com Rubrik «Lage & Anreise» können Sie Ihren Reiseweg schon von zu Hause aus planen - ganz einfach und individuell! Probieren Sie es aus!**
Kosten für eine Autobahnvignette sparen Sie – aus nördlicher Richtung kommend – bei folgender Route: Fahren Sie bei der Autobahnabfahrt Siegsdorf (Traunstein) von der Autobahn und weiter über Lofer, Saalfelden, Zell am See und Mittersill bis nach Hollersbach. ☆☆☆☆

**Es gibt viele Gründe nach Hollersbach zu fahren.**
**...Damit Sie wissen, wo Sie sich erholen können.**

## Veranstaltungskalender 2013/14:

**29.11-22.12.13 «Nationalpark-Adventmarkt»**

Jeweils an den Wochenenden (Freitag, Samstag & Sonntag) findet am Mittersiller Marktplatz ein ganz besonderer Adventmarkt mit stimmungsvoller Weihnachtsmusik, Kinderprogramm, Geschenksideen aller Art, kulinarischen Schmankerln sowie Handwerkern und Künstlern aus der Region statt.

**01.12.13 «Kinder-Krampusrummel»**
Beim Felberturmmuseum in Mittersill

**02.12.13 «Krampus-Rummel in Hollersbach»**
Ein schaurig-schöner Abend für Groß und Klein! Beginn: 18.00 Uhr

**04.12.13 «Krampus-Rummel in Mittersill»**
Viel Spaß und Unterhaltung garantiert der traditionelle Krampus-Rummel mit der «Hirschenpass» – im Ortszentrum von Mittersill. Beginn: 19.00 Uhr

**13.-19.12.13 «Verwöhntage im Advent»**
Wenn Ihnen die «stillste Zeit im Jahr» zu hektisch und ungemütlich wird, dann kommen Sie einfach nach Hollersbach, ins Erholungshotel Kaltenhauser. Lehnen Sie sich zurück, halten Sie ein wenig inne und erleben Sie einen Advent, wie er vielleicht früher einmal war …
Genaue Einzelheiten der «Verwöhntage» entnehmen Sie bitte dem Begleitbrief dieser Zeitung – oder erfahren Sie unter **www.kaltenhauser.com**

**31.12.13 «Silvester im Hotel Kaltenhauser»**
Erleben Sie den Jahresausklang 2013 mit Schwung, guter Laune und vielen netten Menschen!

**24.-26.01.2014 «Hahnenkamm-Rennen in Kitzbühel»**
Bereits zum 74. Mal findet das Internationale Hahnenkamm-Rennen in Kitzbühel statt. Die weltbesten Skirennläufer werden sich in den Disziplinen Super-G, Abfahrt und Slalom messen. Seit vielen Jahren der Höhepunkt im alpinen Skizirkus – nur 30 km von Hollersbach entfernt!

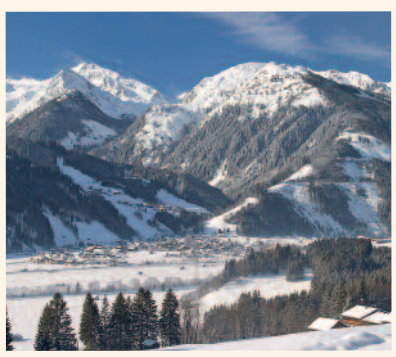
**21.-25.07.14 «Silva mind - Ferienseminar»**
Die Silva-Methode ist ein von José Silva auf wissenschaftlicher Basis (Hirnwellenfunktion) entwickeltes Programm zur Bewusstseinserweiterung und Stresskontrolle. Die Lehrmethode besteht aus der Vermittlung von praktischen Techniken, deren Einsatz zur Erreichung persönlicher Ziele führt. Ferienseminar für Erwachsene und Kinder. Programm und Kursbeschreibung erhalten Sie mittels Antwortkarte oder unter **www.silva-meth.at**
**«Lernenseminar» vom 26.-27.07.2014**
Im Anschluss zum Silva mind-Seminar findet noch ein «Workshop für kreatives Lernen» für Kinder statt. Hier lernen die Kids unter anderem ihre Konzentration und Merkfähigkeit zu steigern.

**05.10.14 «Hollersbacher Bauernmarkt»**
Ein besonderes Highlight im Herbst ist der Hollersbacher Bauernmarkt mit Almabtrieb und Pferdezug. Er findet bereits zum 32. Mal statt! Genießen Sie die kulinarischen Köstlichkeiten aus der Region und erhalten Sie einen interessanten Einblick in das ländliche Brauchtum.
(Änderungen vorbehalten)

Glücklicher Gewinner:

# Kurzurlaub gewonnen!

Wir freuen uns, den Gewinner aus unserem letzten Gewinnspiel (Winterausgabe 2012/13), der aus allen richtigen Einsendungen am 10. August 2013 ermittelt wurde, bekannt geben zu dürfen. Es ist **Herr Jan Pasveer aus Holland!** Er darf sich über ein gemütliches Wochenende im Erholungshotel Kaltenhauser (2 Übernachtungen für 2 Personen inklusive Frühstücksbuffet) in einem unserer neuen **Deluxe-Zimmer** freuen.
Das gesamte Team gratuliert ganz herzlich!
Alle, die diesmal nicht gewonnen haben, können ihr Glück gleich bei der aktuellen Ausgabe von *«ErholungHeute»* versuchen.
Einfach Antwortkarte richtig ausfüllen und absenden! Wir halten Ihnen die Daumen!



**Winter, wohin das Auge reicht!**
**Viele einzigartige Erlebnisse im Nationalpark Hohe Tauern wünschen die Familien Steinhauser & Kaltenhauser dem glücklichen Gewinner.**

Ihr Urlaubsdomizil im Nationalpark Hohe Tauern:

# Hotel Kaltenhauser: Ein Haus mit besonderer Wohlfühlqualität!

**Nach einer mehrmonatigen Umbauphase ist die Vision der Hotelchefs Eva-Maria und Thomas Steinhauser in Erfüllung gegangen. Sie wollten ein Haus mit besonderer Wohlfühlatmosphäre schaffen. Dazu zählt neben dem zauberhaft-familiären Umfeld auch eine Ausstattung, die der modernen Hotellerie gerecht wird.**

**Bei der Einrichtung der 29 neuen Zimmer und Suiten wurde ein besonderes Augenmerk auf heimische Naturmaterialien wie Holz und Stein, sowie warme, erdverbundene Farben gelegt. Als Kooperationspartner der «Hohen Tauern Health» verfügen die neuen Zimmer auch über ein Prüfsiegel der Paracelsus Privatuniversität Salzburg als «allergikergerechte» Zimmer.**
**Das Endergebnis kann sich sehen lassen. Hier ein paar Eindrücke vom neuen Hotel Kaltenhauser.**

**Der neue, überdachte Hoteleingang befindet sich auf der Westseite und führt den Gast barrierefrei direkt zum Rezeptionsbereich.**

**Die großzügige Lobby mit offenem Kamin und Sitzmöglichkeiten lädt bereits bei der Ankunft zum Wohlfühlen ein.**

**Zwei neue Panoramasuiten bieten viel Wohnkomfort zum Erholen. Erleben Sie einen ganz besonders schönen Ausblick auf die umliegende Bergwelt!**

**Warme Farbtöne und gemütliches Mobiliar sorgen für angenehme Stimmung.**

**Die harmonisch abgestimmten Bäder bieten viel Platz und laden zum Entspannen ein: ob in der Badewanne oder der getrennten, begehbaren Dusche.**

**Eine gelungene Verbindung von modernem und rustikalem Design.**

Impressum:
Herausgeber: Erholungshotel Kaltenhauser, Eva-Maria & Thomas Steinhauser, A-5731 Hollersbach 17 / Austria, Redaktion: Christine Dafir; Auflage: 4000 Stück, Erscheint zweimal jährlich. Gratis-Abonnements können direkt bei der Redaktion bestellt werden. **Redaktion *«ErholungHeute»*:** A-5731 Hollersbach 17
Tel.: 0043(0)6562/8117-0, Fax: 0043(0)6562/8117-50, e-mail: info@kaltenhauser.com, Homepage: www.kaltenhauser.com

Der nächste Winter kommt bestimmt:

# Attraktive Urlaubsangebote

**«Christkindl-Pauschale»**
**14.-21.12.2013**

Preis pro Person:

7 Übernachtungen &
6-Tage-Skipass
im Deluxe-Doppelzimmer
(Anreisetag: Samstag)

**€ 779,80**

**«Schneespaß-Pauschale»**
**11.-31.01.2014**

Preis pro Person:

7 Übernachtungen &
6-Tage-Skipass
im Deluxe-Doppelzimmer
(Anreisetag: Samstag)

**€ 798,70**

**«Schneehasen-Pauschale»**
**15.-31.03.2014**

Preis pro Person:

4 Übernachtungen &
3-Tage-Skipass
im Deluxe-Doppelzimmer
(tägliche Anreise möglich)

**€ 444,60**

**«Sonnen-skilauf»**
**15.-31.03.2014**

Preis pro Person:

7 Übernachtungen &
6-Tage-Skipass
im Deluxe Doppelzimmer
(tägliche Anreise möglich)

**€ 779,80**

Alle Pauschalpreise verstehen sich pro Person im Deluxe-Doppelzimmer inklusive Skipass für die Kitzbüheler Bergbahnen (Preise für andere Zimmerkategorien bitte auf Anfrage), Begrüßungsgetränk, Frühstücksbuffet und Wahlmenü am Abend, freie Benutzung aller Hoteleinrichtungen wie Sauna, Hallenbad, Sanarium und Infrarot-Wärmekabine. Skistall und Schuhraum mit Schuhtrockner. Kostenloser Parkplatz im Freien (überdacht € 9,--/Tag). Gratis Leihbademantel während Ihres Aufenthaltes. W-LAN oder Highspeed Plug-in Internet gratis in den neuen Zimmern (Superior, Deluxe und Suiten), kostenfreie Internetstation in der Lobby und W-LAN im Kaminzimmer. Buchungsmöglichkeiten bitte auf Anfrage!

**Achtung Frühbucher-Bonus!**
**Für alle bis Ende März 2014 getätigten Sommerbuchungen erhalten Sie wieder einen Frühbucher-Bonus von 10 % (Bonus kann jedoch nicht auf bereits preisreduzierte Angebote angerechnet werden).**

Österreichisches Wandergütesiegel:

# Neuerliche Auszeichnung als Top-Wanderbetrieb!

**Bereits seit 3 Jahren zählt das Erholungshotel Kaltenhauser zu den mit dem Österreichischen Wandergütesiegel ausgezeichneten Betrieben. Zur Förderung und Anregung einer stetigen Weiterentwicklung des Qualitätsstandards ist eine immer wiederkehrende Rezertifizierung vorgesehen.**

**Um sich «Wanderhotel» nennen zu dürfen, müssen verschiedene Kriterien erfüllt, aufrechterhalten und bis zur nächsten Überprüfung auch weiterentwickelt werden. Dabei spielt nicht nur das Umfeld eine Rolle.**

Die Tatsache alleine, dass man von so einer wunderbaren Naturlandschaft wie dem Nationalpark Hohe Tauern umgeben ist, reicht bei Weitem noch nicht für das Wandergütesiegel aus. Wichtig vor allem sind die Leistungen, die der Betrieb seinen Wandergästen bietet. Dazu zählt vor allem das Ambiente in und um das Hotel, in dem sich der Gast so richtig wohl fühlen sollte. Natürlichen Materialien wie Holz und Stein ist der Vorzug zu geben. Überprüft wurden ferner auch die Wanderkompetenz, der Wanderservice sowie das Wanderangebot. Im Hotel Kaltenhauser werden regelmäßig Wanderungen mit geprüften Führern sowie eine Hauswanderung zur eigenen Alm im Hollersbachtal angeboten. Dies wird von den Gästen sehr gut angenommen. Der Internetauftritt des Hotels wurde ebenfalls als sehr professionell und informativ bewertet.

**Wandern in der Natur macht so richtig viel Spaß und tut einfach gut. Das Erholungshotel Kaltenhauser bietet einen umfassenden Wanderservice für alle Naturliebhaber.**

## Infrastruktur

Der Wanderstartplatz mit Panoramatafel an der Nordseite des Hotels bietet eine gute Übersicht auf die umliegende Bergwelt. Als Orientierungshilfe trägt der Schilderbaum im Einfahrtsbereich bei. Weiters stehen dem Wandergast ein Trockenraum bzw. eine Reinigungsmöglichkeit für Wanderschuhe zur Verfügung. Die Gäste können auch den kostenfreien Wandershuttle-Service in Anspruch nehmen.

## Nachhaltige und ökologische Verantwortung

Ein Betrieb, der sich der Natur verschreibt und auf eine intakte Landschaft angewiesen ist, muss selbstverständlich auch ökologisch verantwortungsbewusst handeln. Hier punktet das Hotel Kaltenhauser mit der Zugehörigkeit zu den Nationalparkwirten. Auf gesunde, regionale Küche mit heimischen Produkten wird sehr großer Wert gelegt. Die neuen Zimmer sind durchwegs allergikergerecht ausgestattet. Bei den Umbauarbeiten entschied man sich wieder für eine umweltbewusste Heizanlage mit Biomasse.

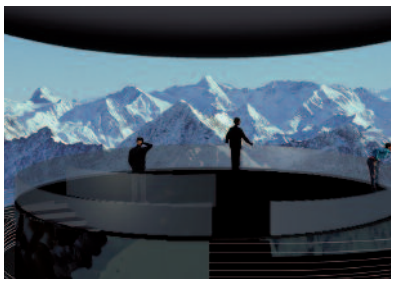
Insgesamt erreichte das Erholungshotel Kaltenhauser eine überdurchschnittlich gute Bewertung als Wanderbetrieb und wurde erneut mit dem Österreichischen Wandergütesiegel ausgezeichnet.

☆☆☆☆

Kurz gemeldet . . .

## Weltneuheit im Nationalpark-Zentrum

Seit 12. Juni 2013 ist das neue, dem Nationalpark-Zentrum Mittersill angegliederte Panoramakino eröffnet. Erstmals wurde der beeindruckende 360-Grad-Panoramafilm über den Nationalpark Hohe Tauern gezeigt. Dem Besucher wird der Eindruck vermittelt, selbst auf dem Gipfel, im Wald und im Wildbach zu stehen. Der Zuschauer befindet sich auf einer Plattform und ist von einer 56 Meter langen Leinwand umgeben, auf die der Film projiziert wird. Eine eindrucksvolle Multimedia-Inszenierung, die Sie nicht versäumen sollten!



**Die imposante Natur wirklichkeitsnah erleben - im neuen 360-Grad-Kino!**

## Neue «Nationalpark Card» ab Sommer 2014!

Viele Vorteile – kostenlos – für Sie als Gast im Erholungshotel Kaltenhauser!
Eine Inklusivkarte, maßgeschneidert für Ihre Urlaubs-Interessen, ist ab der Sommersaison 2014 erhältlich. Ein breites Angebot aus mehr als 40 Attraktionen erwarten Sie. Die neue Karte hat vom 1. Mai bis 31. Oktober 2014 Gültigkeit. Wählen Sie aus den fünf verschiedenen Kategorien (Bergbahnen, Baden, Museum, Sport und Natur) jeweils 1 Attraktion gratis aus. Weiters erhalten Sie 50 % Ermäßigung auf weitere Nutzungen bei vielen Leistungspartnern.

Noch ausführlichere Informationen erhalten Sie direkt auf unserer Homepage unter www.kaltenhauser.com.

☆☆☆☆

**Ihre Ferienregion entdecken - mit der neuen Nationalpark Card! Ein vielfältiges Angebot wartet auf Sie!**